



UNIVERSITÄTS-  
BIBLIOTHEK  
PADERBORN

# **Die Deutschen und die Nachbarstämme**

**Zeuss, Johann Kaspar**

**München, 1837**

A. Westaisten.

---

[urn:nbn:de:hbz:466:1-62103](https://nbn-resolving.org/urn:nbn:de:hbz:466:1-62103)

mälern auf unsere Zeit gekommenen Ueberresten in drei Zweigen entwickelt, dem preussischen, litauischen und dem kurisch-lettischen; als vierter muß hinzugefügt werden die Sprache der Südaisten, der Jazwingen, nach dem ausdrücklichen und deutlichen Zeugnisse des Matthias von Miechow († 1523), zu dessen Zeit noch Reste von diesem nun ausgestorbenen Volke übrig waren (*Chronica Polonorum, Cracoviae 1521. p. 40*): *Jaczwingi pauci supersunt nostris temporibus, sparsim inter Lithuanos commorantes et proprium linguagium loquentes, Lithuani item et Samagitae proprium linguagium sortiti sunt, aliud a Jaczwingis. Quemadmodum et Lotihali (Letgali, Letti) etiam appropriatum linguagium loquuntur, a praefatis gentibus distinctum; hii habitant in Livonia et confiniis ejus. Quattuor ergo gentes, Pruteni, Jaczwingi, Lithuani cum Samagitis, et Lotihali, habent propria linguagia, valde in paucis consonantia et convenientia.*

#### A. Westaisten.

**Prussi**, in der späteren Einschränkung des Namens, als Gesamtbenennung der aistischen Küstenvölkchen von den Polen und Pommern bis zu den Litauern und Kuren mit folgenden Einzelnamen: *Galinditae* Dusb., die *Γαλίνδαι* des Ptol., die Nordnachbarn der Masowier über dem Narew von den Städtchen Radzilow und Chorzele \*) nordwärts bis an den Spirdingsee und in dessen westlichen Umgebungen gegen die Quellen der Drewenz; ihre Landschaft *Galanda*, *Galandia*, *Galendia*, *Golenz* in Urkunden (Voigt Cod. diplom. Pruss. 1, p. 93. 99. 105. 160. 161. 163. 164). *Sudowitae* Dusb., die *Σουδῖνοι* des Ptol., die Nachbarn der Galinden in Nordost, in den nördlichen Umgebungen des Spirdingsees, von Dusburg als edles und starkes Volk gerühmt (3, 3): *Sudovitae generosi sicut nobilitate morum alios praecedebant, ita divitiis et potentia excedebant.* Eine Abtheilung wurde durch die Deutschritter nach Samland verpflanzt (Dusb. 3, 212). *Pomesani*, auf dem rechten Ufer der Weichsel vor ihrer Mündung zwischen der Ossa und Sorge; ihre Landschaft *Pomezania*, *diocesis*

\*) Voigts Gesch. v. Preuss. 1, 496; daselbst 475 — 510. nähere Umschreibung der preussischen Landschaften nach Urkunden und den Chronisten.

*Pomezaniensis*, Episcopi *Pomezaniae* häufig in Urkunden. Pogesani, die Anwohner des frischen Haffs zwischen dem Drausensee und der Passarge; die Landschaft *Pogezania*, *Pogzania* in Urkk. (Cod. dipl. Pruss. p. 158. 163. 164. 188). Warmienses Dusb., früher erwähnt aus der Zeit Kanuts des Großen, des Dänenkönigs (1. Hälfte des 11. Jahrh.): Pomeranos, Slavos, *Herminos* et Samos, omnes paganis ritibus deditos, sibi fecit tributarios. Geneal. reg. Dan. ap. Langebek 2, 157; von Gervasius (um 1211), Leibn. 2, 765: inter Poloniam et Livoniam sunt pagani, qui *Jarmenses* dicuntur. Die Bewohner Ermlands (*Warmia* häufig in Urkk., *Ermland*, *Ormland* in altnord. Schriften), am frischen Haff zwischen den Pogesanen, Galinden und Nattangen. Nattangi, die Nordnachbarn der Ermen vom frischen Haff auf dem Südufer des Pregels bis zur Alle; Barthi, auf dem Ostufer der Alle südlich bis zu den Galinden; ihre Landschaften *Natungia*, *Barthia*, *Bartha* in Urkunden. Nadrowitae, über dem Pregel bis zur Memel und südwärts zwischen den Barthen und Litauern bis zu den Sudauern hinaufreichend. Bei ihnen war das Heiligthum des ganzen Stammes und der Sitz des Oberpriesters: fuit autem in medio nationis hujus perversae, scilicet in *Nadrowia*, locus quidam dictus *Romow*,\*) trahens nomen suum a Roma,\*\*) in quo habitabat quidam dictus *Criwe*, quem colebant pro Papa. Quia sicut dominus Papa regit universalem ecclesiam fidelium, ita ad istius nutum seu mandatum non solum gentes praedictae, sed et *Lethowini* et aliae nationes *Livoniae* terrae regebantur. Dusb. 3, 5. Sambitae Dusb. (*Sembi*, *Sembones* Saxo Gramm., *Sembi*, *Sambi*, *Sami* bei den dänischen Chronisten), zuerst erwähnt von Adam von Bre-

\*) Ein heiliges Romene lag noch über der Memel: Ludovicus de Libenele, Commendator de Raganita, navale bellum multiplex habuit, unum versus Anstechiam terram regis Lethowiae, in qua villam dictam *Romene*, quae secundum ritus eorum sacra fuit, combussit. Dusb. 3, 252; ein Campus *Rumbow*, sacer campus, Dorf *Rummove*, *Romayn* (jetzt Dorf *Romehnen*) auf Samland, wohin wohl durch spätere irrige Uebertragung die Ordenschronik den Oberpriester setzt: ende die Paus (Papst) woonde altyt in *Samelant*, in een dorp dat *Romawe* hiet, ende dat woemden sy also na *Romen*; ende dese Paus was altyt genoemt *Crywe*. Voigt 1, 644. 640. 641. Auf Dusburgs Autorität muß das nadrauische *Romow* für den Haupttempel erklärt werden.

\*\*) Mönchische Erklärung, wie *Svantovitus* aus *Sanctus Vitus*.

men: ad quam stationem (Bircam) . . . solent Danorum, Nordmannorum, Slavorum atque *Semborum* naves . . . convenire. Hist. eccl. c. 48; ihr Land Samland: ab illa autem civitate (Julino) ad *Semland* provinciam, quam possident *Pruzzi*, navigatur. Hist. eccl. c. 66; für eine Insel ausgegeben: *insula, quae Semland appellari solet*, contigua Ruzzis et Polonis: hanc inhabitant *Sembi vel Prutzci*, homines humanissimi. de situ Daniae c. 227. Dusburg sagt von ihrer Macht (3, 5): Sambia populosa et opulenta potuit habere quatuor millia equitum et XI millia pugnatorum. Sie salsen rings von Gewässern umschlossen, zwischen der Deime, dem Pregel und dem Meere. Scalowitae, an den Mündungen der Memel zu beiden Seiten: terra *Scalowitarum*, quae sita est in utroque littore Memelae. Dusb. 3, 177.

Die Völker und ihre Landschaften mit dem südlichen Vorlande, was das Gebiet des Deutschordens umfasste, stellt Dusburg auf (3, 5): terra Pruschiae in undecim partes dividitur. Prima fuit *Culmensis et Lubavia*, quae ante introitum fratrum domus Teutonicae quasi fuerat desolata. \*) Secunda *Pomesania*, in qua *Pomesani*. Tertia *Pogesania*, in qua *Pogesani*. Quarta *Warmia*, in qua *Warmienses*. Quinta *Nattangia*, in qua *Nattangi*. Sexta *Sambia*, in qua *Sambitae*. Septima *Nadrovia*, in qua *Nadrovitae*. Octava *Scalovia*, in qua *Scalovitae*. Nona *Sudovia*, in qua *Sudovitae*. Decima *Galindia*. Undecima *Barthe et Plica Bartha*, quae nunc major et minor *Bartha* dicitur, in qua *Barthi vel Barthenses* habitabant. Vix aliqua istarum nationum fuit, quae non haberet ad bellum duo millia virorum equitum, et multa millia pugnatorum. \*\*)

\*) Die Landschaft war von Slawen bevölkert; Kulm und Löbau sind slawische Namen. Nach Dusburg 3, 279 herrschte in der Terra Lubowiae die polnische Sprache. Darum ist die Ossa Grenzfluß bei Dlugoss: *Ossa dividens Polonorum terras a Prutenorum*. 1, p. 13; Pruthenorum regio Polonorum regioni confrontata a flumine Ossa, qui et ipse in Wislam decidit terrasque Polonorum a Pruthenis determinat. p. 118. Vgl. in den Urkk. bei Voigt p. 105, bei Dreger p. 157. 159: *Ossae superius usque in Prusiam, . . . per ascensum Osae usque ad terminos Prussiae, . . . ab eo loco ubi Drewentza egreditur terminos Prussiae*.

\*\*) Dieselben Namen erscheinen als Personennamen in der Sage von Widewut: *Duces fuere duo, nempe Bruteno et Wudawutto, quorum alterum scilicet Bruteno sacerdotem crearunt, alterum scilicet Wudawutto in regem elegerunt.*